

59-2011

## Zmluva o umeleckom hosťovaní

uzatvorená v zmysle ust. § 269 ods. 2 zák. č. 513/1991 Zb. Obch. zák. v znení  
neskorších predpisov

medzi zmluvnými stranami:

hostujúcim súborom: **Štátna opera**  
sídlo: Národná 11, Banská Bystrica  
zastúpená : **PhDr. Rudolfom H r o m a d o m, riaditeľom**  
bankové spojenie: Štátna pokladnica  
číslo účtu: 7000069958/8180  
IČO: 35989327  
DIČ: 2021472123

ďalej len „hostujúci súbor“

a

usporiadateľom: **Agentúra 22 – Ján Konček**  
sídlo: Krajná 105 , 940 01 **Nové Zámky**  
zastúpená : **Ján KONČEK, majiteľ**  
IČO: 41125894  
DIČ : 1028381893 IČ DPH : SK1028381893  
Bankové spojenie : OTP Banka Slovensko, pob. Nové Zámky  
7673427/5200  
Ev.č.: Žo-2004/01429/2/KE

ďalej len „usporiadateľ“

### Článok I.

#### Predmet zmluvy

1. Na základe Zmluvy o umeleckom hosťovaní (ďalej len „Zmluva“) sa hostujúci súbor -Štátna opera Banská Bystrica, zaväzuje uviesť pre usporiadateľa :

**Veľkonočný koncert G.Verdi : REQUIEM**  
**Dňa 24. apríla 2011 (veľkonočná nedeľa) o 19,00 hod.**

Miesto konania : **Rímsko-katolícky kostol Nové Zámky**

2. Hostujúci súbor uvedie koncert podľa čl. 1 ods.1 jedenkrát.

3. Usporiadateľ zaplatí hosťujúcemu súboru dohodnutú odmenu podľa článku II. tejto Zmluvy.

#### Článok II.

### **Platobné podmienky**

Usporiadateľ zaplatí hosťujúcemu súboru za koncert odmenu vo výške **2.120,-€** (slovom : **Dvetisícstodvadsať Eur**), ktorá je splatná na základe faktúry vystavenej hosťujúcim súborom do 10 dní odo dňa doručenia faktúry usporiadateľovi na účet Štátnej opery - Štátna pokladnica č .ú. 7000069958/8180, alebo v hotovosti do pokladne Štátnej opery.

#### Článok III.

### **Práva a povinnosti zmluvných strán**

#### **1. Povinnosti usporiadateľa:**

- a) zabezpečiť priestory **kostola dňa 24. apríla 2011 od 14,00 hod.** na technickú prípravu koncertu, pre realizáciu generálnej skúšky (**16,15 – 17,15**) a realizáciu samotného koncertu. **Poskytnúť 40 ks stoličiek pre členov orchestra a stoličky, resp. lavice pre 30 členov zboru. Zabezpečiť funkčnú prípojku v sakristii 32 A, 380 V .**
- b) zabezpečiť priestor na prezliekanie pre sólistov, zbor, orchester a dirigenta, ktorého predpokladaný príchod na miesto hostovania je cca **o 15,30 hod.**;
- c) zabezpečiť, aby bez súhlasu zodpovedného zástupcu hosťujúceho súboru neboli vykonávané obrazové ani zvukové záznamy z koncertu. Ak usporiadateľ túto povinnosť poruší, zodpovedá za škodu tým spôsobenú, a to aj pri porušení autorských práv tretích osôb;
- d) uhradiť Slovenskému ochrannému zväzu autorskému (SOZA) poplatky súvisiace s udelením licencie na uvádzanie tohto diela a poplatky súvisiace s prenájomom notového materiálu;

#### **2. Povinnosti hosťujúceho súboru:**

- a) zúčastniť sa generálnej skúšky dňa **24.4.2011 od 16,15 hod.**, zabezpečiť na skúšku i koncert vlastné hudobné nástroje a vlastný technický personál (orch.zriadenci, stavači, osvetľovači)
- b) uviesť pre usporiadateľa koncert, ktorý je predmetom tejto zmluvy, t.j. uviesť koncert v termíne a čase podľa tejto Zmluvy a splniť všetky ostatné zmluvné dojednania.
- c) dodržiavať predpisy bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a požiarnej ochrany v zmysle interných predpisov usporiadateľa, s ktorými je povinný účinkujúcich oboznámiť;

### 3. Práva hosťujúceho súboru:

- a) na vyplatenie odmeny za riadne a včas splnený predmet zmluvy, v termíne, výške a spôsobom dohodnutým v zmluve.

#### Článok IV.

### Všeobecné podmienky

1. Pokiaľ by nemohol byť koncert zo závažných dôvodov uskutočnený, je usporiadateľ povinný vyznamovať o tom Štátnu operu v Banskej Bystrici najneskôr 4 dni pred termínom vystúpenia.
2. Pokiaľ nedôjde k odvolaniu koncertu v stanovenej lehote a koncert sa neuskutoční z akýchkoľvek príčin na strane usporiadateľa, je usporiadateľ povinný Štátnej opere v Banskej Bystrici uhradiť vynaložené náklady spojené s prípravou koncertu a 50 % dohodnutej odmeny.
3. Ak sa koncert neuskutoční z dôvodu, za ktorý zodpovedá hosťujúci súbor, tak hosťujúci súbor uhradí usporiadateľovi výšku preukázateľne vzniknutých nákladov pri príprave koncertu, a to len v prípade ak o dôvode neuskutočnenia koncertu hosťujúci súbor nevyrozumie usporiadateľa najneskôr 4 dni pred termínom vystúpenia.
4. V prípade vzniku organizačných prekážok, pri zabezpečovaní a realizácii dohodnutého koncertu na ktorejkoľvek zmluvnej strane, tieto si po vzájomnej konzultácii dohodnú ďalší postup pri realizácii a zabezpečovaní koncertu.
5. V prípade, ak usporiadateľ neuhradí dohodnutú odmenu podľa čl. II riadne a včas, je povinný uhradiť hosťujúcemu súboru aj úrok z omeškania vo výške podľa § 517 Občianskeho zákonníka.

#### Článok V.

### Trvanie zmluvy

1. Zmluva môže zaniknúť týmito spôsobmi:
  - a) písomnou dohodou zmluvných strán,
  - b) odstúpením od zmluvy jednou zo zmluvných strán za podmienok stanovených zákonom,
  - c) úplným splnením zmluvných povinností oboma zmluvnými stranami.
2. V prípade porušenia povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy sú zmluvné strany oprávnené od zmluvy odstúpiť. Odstúpením od zmluvy zmluva zaniká, keď prejav vôle oprávnenej strany odstúpiť od zmluvy je doručený druhej strane. Odstúpením od zmluvy zanikajú všetky práva a povinnosti strán zo zmluvy.

Článok VI.  
**Záverečné ustanovenia**

1. Právne vzťahy, ktoré nie sú touto zmluvou výslovne upravené, sa riadia na základe dohody zmluvných strán príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov.
2. Túto zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať len písomnými dodatkami podpísanými všetkými účastníkmi zmluvy.
3. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
4. Táto zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach, z ktorých jedno obdrží hosťujúci súbor a jedno usporiadateľ.

V Banskej Bystrici 4. IV. 2011

V Nových Zámkoch.....

Za hosťujúci súbor :

STATNA OPERA  
Krajná 11  
974 73 BANSKÁ BYSTRICA

PhDr. Rudolf HROMADA  
riaditeľ ŠO

Za usporiadateľa :

 Ján KONČEK, agentúra 22  
Krajná 105, 950 01 Nové Zámky  
SLOVÁKIA  
tel./fax: +421-35-6430 479  
IČO: 41 125 894, ČZR: 404-4800  
IČ DPH: SK1028381893

Ján KONČEK  
majiteľ agentúry